CORA Cork Open Research Archive
Cartlann Taighde Oscailte Chorcaí

Title	Cambios socioeconómicos y territoriales en el medio rural de la Europa Atlántica: la contribución de la industrialización rural
Authors	O'Flanagan, Patrick
Publication date	1988
Original Citation	O'Flanagan, P. (1988) 'Cambios socioeconómicos y territoriales en el medio rural de la Europa Atlántica: la contribución de la industrialización rural', Actas de la II Reunión de Geografía Industrial, Santiago de Compostela, septiembre de 1988, pp. 54-65.
Type of publication	Conference item
Rights	© 1988, Patrick O'Flanagan.
Download date	2026-09-22 18:56:40
Item downloaded from	https://hdl.handle.net/10468/18395

UCC
University College Cork, Ireland
Coláiste na hOllscoile Corcaigh

GRUPO DE GEOGRAFIA INDUSTRIAL

(A.G.E.)

ACTAS DE LA II REUNION DE GEOGRAFIA INDUSTRIAL

Coordinadores:

Rafael Rodríguez Martínez - Conde

Montserrat Villarino Pérez

SANTIAGO DE COMPOSTELA

22 Y 23 de Septiembre de 1988

Escaneado con CamScanner

Imprime: TORCULO, Artes Graficas S.L.
Plaza de Mazarelos . Santiago
Dlg: C- 1.080 - 88

Escaneado con CamScanner

Indice

Presentación

Primera Ponencia: Procesos de industrialización en áreas rurales

Relación:

del CANTO FRESNO, C. Introducción y temática de las comunicaciones presentadas 4

Comunicaciones:

1. Factores de impulso o freno a la industrialización rural 23

ARMAS, P. "Desarrollo y dependencia en la industrialización de la Galicia rural" 24

DOVAL ADAN, A. "La dependencia externa de las empresas del Polígono Industrial de San Ciprián de Viñas en la provincia de Orense" 44

O'FLANAGAN, P. "Cambios socioeconómicos y territoriales en el medio rural de la Europa atlántica: la contribución de la industrialización rural" 54

2. Experiencias de industrialización endógena y de descentralización productiva en áreas rurales y periurbanas 66

ARBONA ABASCAL, M.C.; BORDIU BARREDA, E. y GARCIA MARTINEZ, M.A. "Villarejo de Salvanes: entre la descentralización productiva y la industrialización endógena" 67

ARRANZ PILAR, F. "Desarrollo y crisis de la industria del mueble en Cuéllar (Segovia)" 77

CLIMENT LOPEZ, E. A. "Descentralización industrial en el área periurbana de Logroño (La Rioja)" 90

FRESNEDA NIETO, I.; GARCIA DE LOS SALMONES, E.; LECETA MARTINEZ, J.M. y MARUGAN ARRANZ, L. "Yeles: ejemplo de industrialización periférica" 100

GARCIA MARTINEZ, M.A. "La industria en una periferia metropolitana: el caso de Madrid" 107

Escaneado con CamScanner

CAMBIOS SOCIO/ECONOMICOS Y TERRITORIALES EN EL MEDIO RURAL DE LA EUROPA ATLANTICA: LA CONTRIBUCION DE LA INDUSTRIALIEACION RURAL.

PATRICK O'FLANAGAN PHD. UNIVERSITY COLLEGE, CORK, IRLANDA.

A causa de su naturaleza periferica y como consecuencia de las distintas politicas nacionales de desarrollo, ninguna otra gran zona ecologica de la Europa del Oeste ha sido transformada de manera tan significativa por el proceso de industrialización rural (O'Flanagan, 1986). Este es especialmente el caso de Irlanda, Gales, Escocia, Noruega, la Bretana Francesa y Finlandia. En todas estas zonas, especialmente desde los anos 60, ha habido un cambio consecuente de lo urbano a lo rural por parte de la industria, a causa de razones muy variadas, tras un siglo de declive. Hay que tener muy en cuenta el hecho de que muchas regiones escandinavas, registrón a principios del siglo XIX importantes sectores de la población ocupados en labores industriales, muchos de ellos situados en pequenas ciudades y pueblos, y en algunas zonas, por ejemplo Irlanda, esas proporciones no se han excedido hasta el momento.

En este sentido, es falso, considerar la industrialización rural como un fenomeno exclusivo del siglo XX (veinte). De hecho, muchas de las actividades industriales mas significativas de hoy en dia deben sus origenes al desarrollo de principios del siglo XIX (diecinueve). Podemos citar como ejemplos a este repecto la industria pesquera de Galicia, las fabricas de harina, elaboración de cerveza y destilerias en Irlanda y Escocia, y los astilleros y las industrias madereras en Escandinavia. Evitando caer en el atolladero de la definicion del termino "rural" si es importante indicar que hay diferentes tipos de areas rurales. Se pueden distinguir claramente 3 clases: son las areas de dominio urbano o semiurbano, intermedias (las mas caracteristicas) y las areas rurales extremas o remotas. Este estudio esta esencialmente enfocado hacia las areas intermedias, con alguna mención de las zonas remotas. Es importante tambien recordar que igualmente existen tipos diferentes de areas intermedias, dependiendo de sus conexiones y del grado en que son vivificadas por fuerzas externas. Este trabajo trata sencillameute de hacer una amplia revision de las consecuencias territoriales y socioeconomicas de la industrialización rural en la Europa Atlantica, con referencia especifica a las consecuencias para las distintas comunidades en el nivel individual, en el familiar y en el territorial.

Distintas variantes en la linea del cambio urbano - rural son evidentes en Europa: explicarlas ya es mas dificil. Por ejemplo, en los Paises Bajos y Belgica el cambio ha sido mas debil que en los paises mas extensos y que en la Europa Atlantica. El proceso llego a su climax en el Reino Unido en 1978 y en algunas zonas, especialmente Irlanda, Noruega y parte del Reino Unido. Las "areas no metropolitanas estan virtualmente tan industrializadas como la nación en su totalidad". (Healy y Ilbery, 1985). Otros han descrito el proceso como más "la ruralización de la industria" que la "industrialización del campo".

Escaneado con CamScanner

Mientras que la causalidad del proceso queda fuera del alcance de este trabajo, si hay que mencionar que muchos factores permisivos son responsables de los cambios, estos incluyen una mayor inestabilidad de localización promovida por las mejoras, especialmente de las telecomunicaciones. Además, la perdida de especialización de la mano de obra, hace que la movilidad sea mucho mas practicable. La preferencia en cuanto a la zona de residencia por zonas aún en estado natural es considerada como mucho mas deseable. Se ha demostrado que este es el caso de Irlanda y la Bretana Francesa. La naturaleza de los industrias rurales también merece atención. Los estudios relizados han mostrado que son pocas las industrias que no están localizadas en areas rurales, a pesar de que se ha producido una decadencia en las industrias tradicionalmente asociadas con areas rurales, tales como las industrias artesanales y aquellas que se proveén de materias primas locales. También es cierto que la racionalización ha presenciado el declive de las industrias rurales tradicionales en centros urbanos mas pequenos.

Podemos citar el ejemplo de los aserraderos ligados a las industrias madereras en Escandinavia; la elaboración de la cerveza, las industrias harineras y en particular las industrias agricolas asociadas a la produccion de leche. Un elemento que desde luego actua como un potente elemento de presión es lo reducido mercado de trabajo, que establece un umbral en la dimension de las industrias. La mayor parte de ellas son pequeñas, dan trabajo a menos de 50 personas, y muchas son filiales de multinacionales.

La intervención estatal en algunas zonas, especialmente en Francia, Irlanda y Escocia, ha tenido un poderoso efecto en las incidencia de la nuevas industrias. El aumento de las tasa de creacion de empleo en Irlanda ha proporcionado puestos de trabajo a la población y esto ha anclado a muchas comunidades mas firmemente y ha evitado la dislocación de la poblacion. Deliberadamente se crearon mas puestos de trabajo en la mayor parte de las areas rurales dentro del marco de un plan que reconocia 47 grupos de villas, abarcando en total 166 centros de población diferentes (Gillmore, 1986). El resultado real de esta politica ha sido diluir la atracción ejercida por las ciudades mas grandes como Dublin y Cork. Todo ello se ha ido produciendo sobre un fondo de perdidas de puestos de trabajo significativas en las ciudades mas grandes, donde muchas de las actividades tradicionales han sido desechadas por inutiles. Esto también ayuda a explicar el mayor incremento proporcional en la creación de puestos de trabajo rurales.

CONSECUENCIAS

El objetivo principal de la descentralización planificada de la industria es crear las condiciones en las que puedan surgir y consolidarse comunidades rurales autosuficientes. La supervivencia de estas comunidades dependera eu un alto grado de la viabiladad economica, esta, sin embargo, no es la unica condición para la supervivencia social (Hodge y Whitley, 1981).

Escaneado con CamScanner

Gran parte de la evaluación del impacto de la industrialización rural ha producido resultados contradictorios. En areas de fuerte tradición industrial, como Inglaterra, y Gales el resultado ha sido con frecuencia descorazonador. En Irlanda, Escocia y Escandinavia se ha producido todo lo contrario de lo que se esperaba. Un estudio realizado eu Galés por ejemplo, mostro que solo una cuarta parte de esos trabajadores - la mayoria de los trabajadores urbanos eran mujeres - estaban en paro antes (Healy y Ilberry). Con frecuencia hay una descompensación entre la composición por edad y sexo de los puestos de trabajo proporcionados por las nuevas industrias. Pocos puestos de trabajo disponibles están especializados en el plano tecnico o administrativo. La mayor parte de ellos son para trabajadores de la producíon. Hay pocas oportunidades de formación. Hay que importar de fuera gente con esa cualificación.

EL MERCADO DE TRABAJO EN LAS AREAS RURALES

Es importante establecer la relación entre la oferta y la demanda de trabajo. Un reciente estudio llevado a cabo en el sudoeste de Inglaterra, (y otro en Irlanda) hace hincapie eu este hecho(Tablas 1, 2).

TABLA 1

Categoria de especialización	Hombres n	%	Mujeres n	%	Total n	%
Profesional/ directivo	11	3.1	4	1.5	15	2.5
Administrativo/tecnico	35	9.9	129	49.8	169	28.8
Mano de obra especializada	31	8.8	9	3.5	40	6.5
Mano de obra semi-especializada	99	28.0	31	12.0	130	21.2
Mano de obra no especializada	85	24.1	79	30.5	164	26.8
Aprendices	92	26.1	7	2.7	99	16.2
	353	100.0	259	100.0	612	100.0

Fuente: De nch, 1985. op cit.

Escaneado con CamScanner

TABLA 2

Composición de/mano de obra per sexo/Condado de Mayo, Irlanda

	FABRICAS %	ADMINISTRACION %	TOTAL%
Varones	30.1	27.4	29.8
Mujeres	69.9	72.6	70.2
TOTAL	100.0	100.0	100.0
MUESTRA	(1010)	(113)	(1123)

Fuente, Lucey and Walker, 1987.

Las mujeres generalmente realizaban trabajos tecnico-administrativos y trabajos manuales menos especializados. Los hombres tendian mas a extenderse por todo el espectro de puestos de trabajo.

TABLA, 3

COMPOSICIÓN POR SEXO SEGUN LES OCCUPACIONES DENTRO LOS (a) FABRICAS, (b) ADMINISTRACION LOCAL/CENTRAL

	Professional/ directivo	Clerical	Mano de obra especializada	Mano de obra semi-especializada	Mano de obra no-especializada
	%	%	%	%	%
(A)					
Varones	84.6	32.3	66.9	6.3	76.2
Mujeres	15.4	67.7	33.1	93.7	23.8
	(65)	(62)	(139)	(588)	(101)
(B)					
Varones	100.0	19.6	-	-	-
Mujeres	0.0	80.4	-	-	-
	(11)	(102)			

Fuente: Lucey and Walker, 1987.

Escaneado con CamScanner

TABLA 4

Clasificación del trabajo/fabricas y administracion local/central.

	FABRICAS %	ADMINISTRACION LOCAL/CENTRAL %	TOTAL %
Agricultura(jardinero)	0.2	-	0.2
Profesional	3.8	0.9	0.6
Directivo	2.5	8.8	3.2
Clerical	3.9	90.3	12.8
Otros	2.3	-	2.1
Mano de obra especializada	14.3	-	12.8
Mano de obra semi especializada	62.6	-	56.0
Mano de obra no especializada	10.4	-	9.3
TOTAL	100.0	100.0	100.0
MUESTRA	(939)	(113)	(1102)

Fuente: Lucey and Walker, 1987

Los hombres tambien disfrutaban de más oportunidades de post-formación. En este estudio las cuatro quintas partes de las empresas habian contratado su personal en el area local; un tercio, sin embargo, contrato una parte fuera de ese area. La mayor parte de esos contratados en el area local lo fueron para trabajos no especializados o semi-especializados. Como otros han senalado, existe un doble mercado de trabajo para la población local y para las forasteros que normalmente estaban especializados. En este sentido las regiones rurales están mucho mas marginadas a causa de su reducida y dispersa población y su lejania de las fuentes de información y de las posibilidades de formación. De ahí la enorme inversion en Irlanda para hacer las posibilidades de formación accesibles a un amplio espectro de población teniendo en cuenta los problemas de aislamiento los derivados de una localización periferica.

Escaneado con CamScanner

TABLA 2

Composición de/mano de obra per sexo/Condado de Mayo, Irlanda

	FABRICAS %	ADMINISTRACION %	TOTAL%
Varones	30.1	27.4	29.8
Mujeres	69.9	72.6	70.2
TOTAL	100.0	100.0	100.0
MUESTRA	(1010)	(113)	(1123)

Fuente, Lucey and Walker, 1987.

Las mujeres generalmente realizaban trabajos tecnico-administrativos y trabajos manuales menos especializados. Los hombres tendian mas a extenderse por todo el espectro de puestos de trabajo.

TABLA, 3

COMPOSICIÓN POR SEXO SEGUN LES OCCUPACIONES DENTRO LOS (a) FABRICAS, (b) ADMINISTRACION LOCAL/CENTRAL

	Professional/ directivo %	Clerical %	Mano de obra especializada %	Mano de obra semi-especializada %	Mano de obra no-especializada %
(A)					
Varones	84.6	32.3	66.9	6.3	76.2
Mujeres	15.4	67.7	33.1	93.7	23.8
	(65)	(62)	(139)	(588)	(101)
(B)					
Varones	100.0	19.6	-	-	
Mujeres	0.0	80.4	-	-	
	(11)	(102)			

Fuente: Lucey and Walker, 1987.

Escaneado con CamScanner

TABLA 4

Clasificación del trabajo/fabricas y administracion local/central.

	FABRICAS %	ADMINISTRACION LOCAL/CENTRAL %	TOTAL %
Agricultura(jardinero)	0.2	-	0.2
Profesional	3.8	0.9	0.6
Directivo	2.5	8.8	3.2
Clerical	3.9	90.3	12.8
Otros	2.3	-	2.1
Mano de obra especializada	14.3	-	12.8
Mano de obra semi especializada	62.6	-	56.0
Mano de obra no especializada	10.4	-	9.3
TOTAL	100.0	100.0	100.0
MUESTRA	(939)	(113)	(1102)

Fuente: Lucey and Walker, 1987

Los hombres tambien disfrutaban de más oportunidades de post-formación. En este estudio las cuatro quintas partes de las empresas habian contratado su personal en el area local; un tercio, sin embargo, contrato una parte fuera de ese area. La mayor parte de esos contratados en el area local lo fueron para trabajos no especializados o semi-especializados. Como otros han senalado, existe un doble mercado de trabajo para la población local y para las forasteros que normalmente estaban especializados. En este sentido las regiones rurales están mucho mas marginadas a causa de su reducida y dispersa población y su lejania de las fuentes de información y de las posibilidades de formación. De ahí la enorme inversion en Irlanda para hacer las posibilidades de formación accesibles a un amplio espectro de población teniendo en cuenta los problemas de aislamiento los derivados de una localización periferica.

Escaneado con CamScanner

EL MULTIPLICADOR

La contribución de la creación de muchos puestos de trabajo nuevos para las areas rurales ha sido asombrosa y dramatica en algunas zonas, como la Bretaña Francesa, Galés, el Oeste de Irlanda, el sudoeste de Escandinavia. Por ejemplo, la apertura de 45 empresas nuevas eu Galés creo 2.000 nuevos puestos de trabajo directamente e indirectamente genero unos ingresos anuales totales de siete millones de libras. Un ejemplo de Mayo en Irlanda es importante (Table 5).

TABLA, 5

Total Empleo	2,850
	£
Sueldos totales y salarios pagados en 1983	£23 million
Impuestos	£8 million
Sueldos y salarios netos pagados en 1983	£15 million
Valor total de los materiales adquividos a los proveedores en Mayo de 1983	£32.8 million
Valor total de los senicos adquiridos a las proveedores en Mayo 1983.	£2.5 million

Fuente: Lucey and Walker, 1987

Uno de los problemas al intentar cuantificar el impacto de los nuevos desarrollos es que los distritos de enumeración externa están siendo utilizados muy raramente y en consecuencia no se pueden emplear tecnicas cuantitativas sofisticadas. Hay un procedimiento de Multiplicador de base que esta ganando en importancia. Puede describirse como sigue:

Escaneado con CamScanner

$$kr = 1 - c\,(1 - td - u)(1 - m - ti)$$

K es el Multiplicador del ingreso regional
c = prosperidad marginal para consumir
td = tasa marginal de imposición
u = es el descenso en los pagos de transferencia
m = prosperidad marginal para importar
ti = imposición indirecta asociada con el gasto incrementado

El modelo aclara cualquier fuga del gasto en mercancias locales y servicios desde la imposición directa a la reducción en el subsidio de desempleo, etc. Se han estimado multiplicadores de 1.13 para la isla de Skye en Escocia, de 1.25 en la zona del centro-oeste de Gales y de 1.21 en las zonas limitrofes del este de Escocia (Hodge y Whitley). Los multiplicadores han proporcionado un estado cuantitativo bruto. No cuentan toda la historia.

EVALUACION

Los principales puntos que requieren una evaluación en cualquier estudio de evaluación podrian ser:

- La creación directa e indirecta de nuevos puestos de trabajo.
- La reducción del desempleo
- El logro de algunas metas de la población
- Reducción de la emigración de la población trabajadora.

Cada uno de estos apartados conlleva una serie completa de consecuencias que deben ser investigadas mediante una combinación de trabajo de campo y analisis de datos.

Un estudio reciente del impacto de las empresas extranjeras en Irlanda indica que el impacto fundamental a nivel local de la industrialización rural se produjo en el sistema de sueldos y salarios: habiendo pocas otras filtraciones. La mayor parte de las empresas que se han asentado en el oeste de Irlanda tienden a ser de una "naturaleza de enclave" (Breatnach, 1985). Mantienen lazos muy debiles con la economia local. La única excepción significativa y actualmente importante a esto es la industria alimenticia.

Kane (1977) ha demostrado que el 70% de los nuevos trabajadores industriales (de un total de 340) todavia continuan con sus granjas e incluso el producto de la granja habia aumentado desde que habian conseguido un empleo en el sector industrial.

Muchos invirtieron su capital en granjas y muchos adquirieron o arrendaron tierras. Sin embargo se dío una sustitución del trabajo en la mayor parte de las familias y se produjo un cambio de las empresas de trabajo intensivo a las de trabajo extensivo.

Desde el punto de vista nacional, en Irlanda en el 25% de las granjas se trabaja ahora por horas y el corolario de esto es que por causa del cambio o de la sustitución de empresas gran parte del producto se ha perdido para el area local. Algunos aducen que muchas comunidades se disgregan a causa de la perdida del potenical productivo. En el resto de Europa la fuerza de la evidencia sugiere que ultimamente muchos trabajadores industriales están vendiendo sus tierras. Esto no se produce en Irlanda a causa de la estrecha relación entre status social y posesion de tierra.

Escaneado con CamScanner

IMPACTOS DEMOGRAFICOS.

Irlanda, Gales, La Bretaña Francesa y parte de Escandinavia sufrieron un notable cambio en su población en los anos setenta. En su mayor parte se debio al retorno de la migración que a su vez fue generado por la industrialización rural. Numerosos estudios han mostrado que muchos trabajodores habrian emigrado si no hubieran dispuesto en ese momento de un puesto de trabjo: mas del 83%, por poner un ejemplo irlandés.

TABLA 6.

Ubicación de residencia antes de empezar trabajo (conado de Mayo, Irlanda)

	Fabricas		Administracion local/ central.	
	No.	%	No.	%
Local	435	42.9	7	6.2
Resto de Condado de Mayo	365	36.0	15	13.3
Dublin	34	3.4	90	79.6
Resto de Irlanda	112	11.1	1	0.9
Reino Vnido	54	5.3	-	-
Otras zonas del extranjero	13	1.3	-	-
TOTAL	1043	100.0	113	100.0

Fuente. (Lucey and Walker, 1987)

Muchos migraron desde Inglaterra-migrantes retornados - y estaban dispuestos a cambiar un sueldo mas bajo por la oportunidad de trabajar en sus propias areas locales. En Escocia e Irlanda es comun descubrir que un 30 % de la mano de obra total son emigrantes retornados, muchos de ellos portadores de habilidades especiales.

Tambien existe una evidencia concreta que demuestra que una cantidad considerable de la migracion interna es promovida por este proceso. Asi en Shannon, en Irlanda, el 45% eran recien llegados. Esta es una cifra excepcionalmente alta.

Se han establecido toda una serie de redes donde el desplazamieuto a larga distancia tiende a beneficiar a los que desean conservar sus hogares y sus granjas. Estas relaciones son significativas porque traen consigo numerosas consecuencias. Se ha demostrado que algunos nudos tienen estensas, lineas de desplazamiento - hasta 65 km en linea.

Escaneado con CamScanner

TABLA 7

Clasificación de la mano de obra total según distancia de residencia desde la locación de su trabajo.

	Numero	%	Cumulative	%
Menos de 1 mile	270	24.3	24.3	
1 - 3 miles	187	16.8	41.1	
4 - 5 miles	140	12.6	53.6	
6 - 10 miles	221	19.9	73.5	
11 - 15 miles	161	13.6	87.1	
16 - 20 miles	84	7.5	94.6	
21 - 25 miles	34	3.1	97.7	
26 - 30 miles	14	1.2	98.9	
Over 30 miles	12	1.1	100.0	

Fuente. (Lucey and Walker, 1987)

El desplazamiento en coche en la Irlanda rural se ha multiplicado por 15 en los ultimos 20 anos.

TABLA 8.

Metodo de Transporte (Condado de Mayo, Irlanda)

Tpo	Fabricas		Admisintracion local/Central	
	No.	%	No.	%
Coche	797	78.4	87	77.0
Coche de otra persona	24	2.4	-	-
Bicicleta	25	2.5	2	1.8
Andando	158	15.6	24	21.2
Otros	12	1.2	-	-
	1016	100.0	113	100.0

Las redes comerciales, culturales y de entretenimiento se han extendido rapidamente (Lucey y Walker, 1987). En cuanto a la compra semanal, que se solia centrar en la tienda local, un 70% la realizan ahora en su lugar de trabajo, que normalmente es una ciudad. Podemos ilustrar esto con el hecho de que entre 1971 y 1981 hubo un aumento de un 68% en las compras semanales realizadas a larga distancia en county Sligo en Irlanda (Donoghe, 1981). En consecuencia muchas pequenas tiendas rurales experimentaron un declive en su actividad, viendose muchas de ellas forzadas a cerrar.

Escaneado con CamScanner

El baile y otras actividades nocturnas también se han visto radicalmente modificadas. Los salones de baile rurales han cerrado y han sido reemplazados por grandes clubs de corte unbano. También los pubs han experimentado los mismos aires de cambio en Irlanda, la Bretaña y el Reino Unido y muchos simplemente han cerrado. En algunas areas rurales la decadencia ha sido dramatica, alcanzando la cifra del 60%. Es cierto que procesos tales como el despoblamiento rural y los cambios de gusto han contribuído a esta situación. Sin embargo el incremento del poder adquisitivo y la posesion de coches han puesto a la población en contacto con otros mundos gracias a las posibilidades de desplazamiento.

IMPACTOS SOCIO-CULTURALES

La incorporación de un gran numero de mujeres a la industria puede tener repercusiones muy significativas. Entre 1971 y 1981 en el oeste de Irlanda esta proporción crecío en un asombroso 48% si bien es cierto que se produjo partiendo de una base muy baja. Tradicionalmente el matrimonio obligaba a muchas mujeres a dejar un trabajo de jornada completa, llevando a una situación en que la mayor parte de las mujeres con empleo eran mujeres jovenes y solteras que no tenían intenciones de ascender y la mayor parte de ellas llevaban a cabo tareas de producción repetitivas, monotonas y no especializadas. Esta situación la variado radicalmente en nuestros dias como resultado de las altas tasas de desempleo masculino. Muchas mujeres ahora conservan sus puestos de trabajo despues del matrimonio, mientras sus maridos trabajan las granjas o hacen algún pequeño trabajo cuando lo encuentran.

Otra cuestion crítica es el grado en el que una nueva industria rural llega a convertirse en parte integrante del la vida local y de la comunidad. Aquí nos estamos refiriendo a su grado de aceptación local. A este respecto, se ha demostrado convincentemente que una fabrica que da trabajo a una alta proporción de hombres cabeza de familia se integra mucho mas rapidamente que una que depende en gran medida de mano de obra forastera o en que la mayoría son mujeres jovenes que realizan un trabajo de producción. En estas circunstancias la presion y el sentimiento localista obligan a la dirección a contratar sus trabajadores en el marco local.

El hecho de que una fabrica este implicada en las relaciones rurales puede tambien provocar dislocaciones sociales significativas. Esto puede ser el resultado de la introducción de nuevas formas de trabajo que a su vez introducen nuevos modelos de comportamiento que modifican las relaciones sociales existentes (Williams, 1986). Esto solo puede afectar a trabajadores especializados, pero en Irlanda, la Bretana, Francesa, Gales y Escocia ha habido fuertes corrientes de movimiento entre los emigrantes semiespecializados retornados. La relacion del grado de desarrollo con el tamaño de la comunidad existente es obviamente critica. Se la demostrado que en Irlanda la llegada de muchos trabjadores nuevos pudo provocar una dislocación social significativa.

Este es especialmente el caso de las zonas de granjas acomodadas con una tradicion industrial debil (Cawley, 1979). Esta polarización tuvo lugar especialmente en Irlanda y Galés y se revela en las tensiones entre el grupo de recien llegados y la comunidad nativa, que entraban en competencia en las asociaciones comunitarias oficiales tales como los consejos de la parroquia ø de la comunidad, organizaciones deportivas y discusiones ecologicas (Williams, 1986) (Table, 6).

Escaneado con CamScanner

En Irlanda, Galés y Escocia la introducción de un elemento de lengua no gaelica o galesa en algunas areas como consecuencia de la industrialización habia diluido mas que consolidado la posición de la lengua protegida y promovida por el gobierno. Paradojicamente, sin embargo, esta clase de instrumento luego ha producido resul tados que se oponen a las politicas que tratan de mejorar las posiciones de las lenguas minoritarias y este tipo de experiencia puede ser instructiva en las Vascongadas y Galicia.

EL HOGAR Y LA COMUNIDAD

Un reciente y amplio informe realizado en County Mayo, Irlanda, (que es una region rural marginal del oeste) muestra que en terminos de ingresos, un 33% depenia exclusivamente de sus ingresos industriales, otro 25% consideraba sus salarios como su principal fuente de ingresos. Los salarios en general eran mas importantes para el personal masculino que para el femenino. Con todo, para un 25% de las mujeres el salario era su unica fuente de ingresos.

Aparte de las actividades en las granjas, se ha investigado muy poco sobre las consecuencias que se derivan de la industrialización. El grado en el que la gente ha puesto su experiencia al servicio de otras actividades mercantiles es reltivamente poco conocido. Las inversiones hechas en viviendas, las consecuencias del consumismo no son bien conocidas, ni tampoco lo son las consecuencias sobre la inversion, y renovación de las viviendas.

Finalmente quedan por explorar las implicaciones a largo plazo en el comportamiento y la cultura.

Escaneado con CamScanner

BIBLOGRAFIA.

Breathnach, P. Rural industrialisation in the West of Ireland, pp 173 - 198 of M.J. Healy and B.W. Ilbery, The industrialisation of the country side (Norwich, 1985).

Cawley, M. Rural industrialisation and social change, Sociologia Ruralis 19, 1979, pp 43 - 59. Dench, S. Rural labour markets in rural Devon, pp 243 - 262 of Healy and Ilbery. op cit.

Donahue, Kevin J. Commuting as an agent of change in a rural area unpub. B.A. dissertation, 1981. University College, Cork.

Gillmor, D. Rural industrialisation pp 25 - 33 of P. Breathnach and M. E. Cawley, Change and development in rural Ireland. (Maynooth 1986).

Healy, M.J. and Ilbery, B. The ruralisation of the countryside, (Norwich, 1985).

Hodge, I and Whitley, M. Rural employment, trend, options, choices, (London, 1981).

Kane, E. The last place God made: Traditional economy and industry in rural Ireland (New Haven, 1977).

Lucey, D and Walker, S. New jobs in Mayo: A study of recent major employment developments (Cork 1987)

O'Flanagan, P. Development problems, regional planning and its implications for Atlantic Iberia pp 222 - 250 of D.Ó' Cearbhaill (ed) New approaches to the development of marginal regions, Vol 1. Regional policy issues (Galway 1986).

Williams, G. Rural social change and development planning: The case of Wales, pp 152 - 189 of D Ó Cearbhaill (ed) New Approaches op cit.

Escaneado con CamScanner